

# Un soir dans les coulisses des Ice Capades...

Retrouver le monde de l'enfance, ne serait-ce que pour un soir...

Rire avec les clowns et les personnages du monde des petits, s'émerveiller devant la reconstitution de l'univers de Star Wars, retrouver l'atmosphère de la discothèque, danser le folkore d'Israël avec des filles en jupes mauves et à couronnes fleuries, voir venir un hiver idéalisé avec un bonhomme de neige de velours, suivre un émule de Toller Cranston dans ses arabesques et rêver, comme l'ont fait toutes les filles, de valse au bras d'un homme souple et fort qui ne laisse jamais tomber sa partenaire.

Les Ice Capades, c'est ça. Plus les patins rapides. Plus l'atmosphère de foire ou de féerie.

Une fois par année, à la mi-novembre, Montréal reçoit la visite de cette troupe, une des plus prestigieuses au monde. D'où viennent ces gens? Qui sont-ils? Comment vivent-ils? S'accommodent-ils de la gloire ou en mesurent-ils la solitude?

Nous sommes allés leur poser ces questions, par un soir de première, dans les coulisses du Forum. Nous avons avec eux pris le verre de l'amitié et les avons vus sous leur vrai jour, le meilleur peut-être. Le plus vrai sûrement.

### Une troupe jeune

La troupe des Ice Capades est essentiellement jeune. Parmi eux, quand on atteint, comme l'as britannique du comique sur glace, Terry Head, l'âge de quarante ans, on est un vieux de la vieille. Le reste des étoiles, en

majorité d'origine canadienne, a à peine 20 ans, quelquefois 24, chez les hommes qui se trouvent d'ailleurs très vieux, on peut avoir 29 ans.

Leur vie n'est plus celle qu'on imaginait autrefois pour les enfants de la balle. Avec des salai-



Grande vedette féminine du spectacle des Ice Capades, Lynn Nightingale est née à Ottawa et patine depuis l'âge de 7 ans. Pendant quatre années consécutives, jusqu'en 1977, elle a gagné le 1er prix de patinage canadien (section féminine).

res régis par la Guilde des artistes américains (AGVA), voyageant par avion, par train ou dans de luxueuses poulettes, pilotés à travers les villes par la plus gracieuse des ambassadrices, une Canadienne devenue la

texte: Madeleine DUBUC  
photos: Robert NADON

femme du président, ils ont des têtes d'enfants dont on s'occupe très bien, merci.

On les loge habituellement dans des petits hôtels, à proximité des arènes où ils travaillent chaque jour et brillent chaque soir. Ils s'appellent Ron Shaver, Don Head et ils entraînent le prestige des grands concours internationaux; elles s'appellent Lynn Nightingale, Sarah Kawahara, Kathy Falgren. Ce sont les étoiles canadiennes du spectacle, passées habituellement du monde du patinage amateur au professionnel.

En ce soir de première, deux d'entre eux, et des meilleurs, ont trébuché sur la glace pendant leurs numéros. La blonde sultane s'est relevée avec une grâce qui fait oublier l'incident; l'élégant danseur a grimacé l'espace d'une seconde et il a retrouvé son sourire pendant que le public, complice, applaudissait. Ces choses-là arrivent, expliquent-ils, surtout les soirs de première, quand on ne connaît pas encore la patinoire, la température, le monde.

La vedette féminine du spectacle est née à Ottawa. Elle s'appelle Lynn Nightingale. Elle a patiné depuis l'âge de 7 ans... «toute sa vie», dit-elle et elle n'est pas encore fatiguée, même si elle manque parfois l'esprit de compétition qui anime le sport amateur.

Sarah Kawahara, une ravissante Ontarienne d'origine japonaise semble être la philosophe de la troupe. D'ailleurs, à bien l'écouter, ils sont tous un peu philosophes et la vie d'itinérants, même huilée, même climatisée, leur donne souvent le temps de réfléchir. «Au milieu d'une troupe, on peut se retrouver incroyablement seul, dit Sarah. Un, deux amis à qui on peut dire qu'on a la grippe ou qu'on s'ennuie de son amoureux, le reste du temps, tu peux être seule. Il y a les restaurants, les discothèques de fin de soirée, mais jamais de théâtre, jamais de spectacles qui commencent à huit heures... comme les nôtres. «Sarah elle, est intellectuelle. Ou tout au moins ses instincts la portent vers les arts. Elle a failli faire partie du Ballet national canadien, elle rêve de faire du théâtre quand elle ne sera plus patineuse. Ces tendances se retrouvent d'ailleurs dans la façon qu'elle a d'incarner une bayadère, de jouer le ramoneur de cheminée à casquette derrière la tête. Avec des mimiques à la Charlot.

Kathy Falgren, une autre Ontarienne qui patine depuis l'âge de deux ans commence, à 21 ans, à penser au jour où elle ne fera plus uniquement du patinage. «Je suis un peu triste des fois,

dit-elle. J'avais un copain dans la troupe et il est parti. J'essaie de lui être fidèle...» Et ce soir, elle le manque sûrement alors qu'elle envisage des semaines de performances avec une bronchite qui ne lâche pas.

### Des vedettes comme tout le monde

D'autres questions à poser à



En coulisse, une beauté canadienne qui se double d'une championne de patinage artistique: Sarah Kawahara.

ces artistes, danseurs-acrobates-comédiens...et minces. Leur impose-t-on un régime? Non, dira-t-on, en riant: «Nous, les solistes, nous n'avons pas le temps d'engraisser. Mais il arrive aux choristes, les «Capettes» de prendre un peu de poids. Une fois par semaine, on les pèse et on les rappelle à l'ordre. D'ailleurs, dans chaque ville, on a toujours une liste prévue de médecins, de dentistes, de banques. On sait même où sont les bons restaurants, les boîtes intéressantes. Sommes-nous surveillés? Non, mais il faut être sur la glace à l'heure prévue pour la pratique de chaque jour...»

Chaque soir, à huit heures précises, toute la troupe des Ice Capades se ramène sur la glace, avec un trac plus ou moins accentué selon les individus et qui disparaît habituellement dès qu'ils commencent à patiner. L'après-spectacle les trouve volubiles et confiants: «Si tu dis à quelqu'un, dit Don Knight, grand champion nord-américain, que j'ai des pizzerias en Ontario, je ne te le pardonnerai pas...» Mais, Don, qui danse sur la glace avec une allure de prince de pays nordique a tellement vanté ses établissements à l'italienne qu'on ne peut pas ne pas le répéter. Lynn, la vedette est venue faire un tour avec sa mère qui a l'air aussi jeune qu'elle et a présenté à la compagnie le «président de son fan club»... Marilyn la blonde a recueilli des trucs pour guérir son rhume et Don et Sarah, les philosophes, ont discuté technique versus art.

Comme s'ils n'étaient pas des vedettes.

## Premier Salon de l'Enfant, du 23 au 26 novembre

# 135 kiosques, de l'information, des démonstrations et des distractions à gogo

par Lily TASSO

Un budget de plus de \$100.000. Quelque 135 kiosques dont la moitié à but non lucratif. Une garderie gratuite pour les enfants de six ans et moins. Des distractions à gogo, mais aussi cent moyens de se renseigner sur tous les services que la communauté offre aux enfants, qu'ils aient ou non des problèmes, et de découvrir ce qui se fait de plus nouveau en matière d'éducation, de santé, de sécurité, de loisirs...et de mode enfantine.

Voilà ce que promet le premier Salon de l'Enfant, qui se tiendra au Stade Olympique du 23 au 26 novembre inclusivement. Il sera inauguré par Me Marc-André Bédard. Le ministre de la Justice recevra, à cette occasion, la plaque de Parent-Secours, un mouvement provincial de protection des enfants qu'il veut encourager.

Trois mille sollicitations ont été adressées à des exposants possibles, mais plusieurs grands noms n'ont pas répondu à l'appel, tels Mattel pour les jouets ou Gerber pour les aliments de bébés. «Peut-être nous sommes-

nous pris un peu trop tard», suppose Philippe Beaudry, directeur administratif du Salon, qui a entrepris l'organisation en mai dernier seulement.

Ce qui n'empêchait pas les organisateurs, la présidente du Salon, Mme Louise Champagne, en tête, d'afficher le plus grand optimisme hier, à la conférence de presse, en énumérant les multiples activités prévues au programme du Salon.

Les organisateurs attendent 35.000 à 40.000 visiteurs à ce premier Salon de l'Enfant. Prix d'entrée: \$3.50 pour les adultes mais \$2 en pré-vente jusqu'à l'ouverture du Salon. Enfants, étudiants et âge d'or: \$2. Enfants de 6 à 12 ans: \$1. Gratuit pour les moins de six ans.

### Sous un même toit

Quatre ministères — Éducation, Affaires sociales, Justice et Transports — auront des kiosques au Salon de l'Enfant, les trois derniers pour faire connaître leurs services de protection de la jeunesse ou de sécurité routière. Quant au ministère de l'Éducation, il aura deux kiosques: l'un consacré à l'émission «Passe-Partout», destinée aux

enfants de trois à six ans et qui est diffusée quotidiennement par Radio-Canada et Radio-Québec; l'autre pour faire connaître son programme d'éducation physique qui sera implanté dès la première année à l'école. Le tout accompagné de démonstrations.

Au chapitre de l'éducation, il y aura également des démonstrations de la méthode Montessori, et des personnes-ressources à consulter: conseillers d'orientation, sexologues, etc.

Pour ce qui est de la sécurité, on pourra consulter notamment le service des incendies, la Ligue de Sécurité du Québec, Parents-Secours. Depuis deux ans qu'il existe ce dernier organisme s'est répandu dans 125 villes du Québec, avec 50 autres occupés à mettre sur pied leurs effectifs, comme l'a expliqué Mme Denise Lacasse, vice-présidente du comité provincial, qui espère sensibiliser les parents à ce mouvement de protection de l'enfant.

On pourra se renseigner également au Salon sur bien des problèmes de santé: auditifs, visuels, troubles d'apprentissage et autres handicaps.

Une autre présence à signaler: celle des Grands Frères de Montréal qui sont actuellement 200 seulement à suivre individuellement des enfants de huit à 14 ans de familles monoparentales. Ils souhaitent une plus grande pénétration dans le milieu francophone car ils estiment que 90 p. cent des enfants laissés à eux-mêmes deviennent des délinquants.

L'Office national du film présentera, pour sa part, huit films sur le thème de l'enfance, dont «Le château de sable», gagnant d'un Oscar. Les projections auront lieu de midi à 20h.

Parmi les autres distractions du Salon: des promenades en traineau ou en cydo-traineau tiré par des chiens, du théâtre pour enfants, du ballet, un spectacle de clown, un carrousel, de la musique... et l'occasion de tisser des formes géométriques rapidement, grâce à une invention de Guy Boisvert présentée pour la première fois au public.

Enfin, une série de plusieurs conférences ou colloques se donneront chaque jour sur un thème différent: protection de la jeunesse, éducation, santé, les amis et parents-secours.

## Une allure de grande classe



Botte Cristina en cuir bien souple et piqué. Collier tour de mollet réglable par boucle. Semelle antidérapante.

\$110

**F.X. LA SALLE**  
Chausse mieux!

Galeries d'Anjou — Carrefour Laval — Place Versailles.  
Maintenant aux Promenades Saint-Bruno.

**Des gens et des choses**

**McDonald vs vers de terre**

ATLANTA, Georgie (AFP) — Une rumeur selon laquelle la célèbre chaîne de restaurants McDonald utiliserait des vers de terre dans la viande hachée de ses hamburgers, a provoqué une baisse des recettes dans plusieurs établissements, a indiqué mardi à Atlanta, Georgie, un porte-parole de la firme américaine.

Selon M. Doug Timberlake, porte-parole de McDonald, cette rumeur partie de Chattanooga, Tennessee, en août dernier, n'a d'abord pas été prise au sérieux par la firme qui possède des restaurants libre-service dans tous les États-Unis et dans plusieurs villes étrangères dont Londres et Paris.

«Mais cette rumeur a maintenant atteint d'autres États et provoque des pertes financières», a précisé M. Timberlake. Le gérant d'un restaurant McDonald d'Atlanta a enregistré une baisse de 30 pour cent de son chiffre d'affaires au cours des dernières semaines.

Une autre rumeur selon laquelle la chaîne de restaurants aurait fait des donations à l'Église de Satan à Los Angeles semble également lui avoir causé du tort en Californie. McDonald a bien sûr démenti ces deux rumeurs et a lancé une campagne publicitaire pour vanter ses hamburgers à cent pour cent à la viande de boeuf.

**Un tribunal pour divorces**

QUEBEC (d'après CP) — Soulignant que le nombre des poursuites en séparation ou en divorce a atteint près de la moitié de celui des mariages au Québec l'an dernier, la Commission de l'aide juridique a recommandé l'institution d'un système distinct de tribunaux de la famille qui s'occuperaient des cas relatifs aux ruptures de mariages.

Cette recommandation est contenue dans le sixième rapport annuel de la Commission, soumis récemment à l'Assemblée nationale par le minist-

tre de la Justice Marc-André Bédard.

Le rapport souligne par ailleurs que plus de 600,000 personnes ont bénéficié de l'aide juridique depuis l'institution de ce service, il y a cinq ans, et que 90 pour cent des demandes d'aide soumises l'an dernier ont été accordées.

À l'heure actuelle, l'aide juridique gratuite est limitée aux individus gagnant moins de \$135 par semaine, ou aux couples gagnant un maximum de \$150. Une somme additionnelle de \$15 par semaine est allouée pour chaque personne à charge.



**Les trente ans du prince Charles**

Londres, (Reuter) — 350 personnes ont été invitées à célébrer hier soir, au Palais de Buckingham, les trente ans du prince Charles.

Le groupe américain «Les trois degrés» ainsi qu'un groupe anglais, ont animé la soirée.

Le premier cadeau d'anniversaire qu'a reçu l'héritier du trône britannique a été une baguette de chef d'orchestre, que lui a remise le directeur de la Royal Opera House de Covent Garden, Sir Claus Moser, à l'issue d'une représentation de «L'Africaine» de Meyerbeer.

Des centaines de cartes et de cadeaux sont parvenus dans la matinée au Palais de Buckingham.

**Les tests d'intelligence: on devient sceptique...**

Dans les tests d'intelligence, 140 est le chiffre magique, au-delà duquel sont classés les génies. Mais les éducateurs sont de plus en plus sceptiques au sujet de cette façon d'identifier les enfants d'une intelligence exceptionnelle.

Selon Donald Kaplan, le directeur du service des classes pour enfants exceptionnels de New York, il est impossible de faire passer des tests d'intelligence de façon aussi précise qu'on peut prendre la pression

sanguine d'une personne.

M. Kaplan estime que ces enfants partagent certaines caractéristiques, dont une mémoire phénomé-

nale, une précocité dans l'apprentissage du langage, de la lecture, des arts et de la musique, une supériorité physique qui se manifeste par des qualités athlétiques et une grande curiosité d'esprit.

La plupart ont un quotient intellectuel de 140 et plus, quoique certains ont obtenu des résultats inférieurs.

**«Se re-connaître comme femme...»**

par Cécile BROUSSEAU

Elles sont une dizaine autour d'une table de cuisine dans le quartier Saint-Jacques. Des femmes «le fun» sans prétention, souriantes et qui ont des choses à dire, des choses intéressantes, pleines de bon sens. Elles ont, grâce au programme «Se re-connaître comme femme», découvert en elles des richesses qui, selon leur propre aveu, étaient mal utilisées.

«On était «pognées», moi je ne comprenais pas mes enfants, au lieu de les écouter, je criais. Tout le monde était malheureux à commencer par moi. Depuis, j'ai appris à écouter mes enfants. Quand je revenais d'une réunion, je racontais à mon mari ce qu'on avait fait. Il m'écoutait d'une oreille au début, ensuite, un peu plus tard, quand il savait que j'allais à un cours, il m'aidait à faire la vaisselle», raconte simplement une des participantes.

Toutes, à tour de rôle, raconteront qu'elles voient la vie d'un autre oeil, maintenant qu'elles ont pris conscience qu'elles existaient en tant que femmes, qu'elles se sentent maintenant revalorisées dans leur «job à plein temps».

Car, toutes ces femmes ont au moins deux choses en commun. Elles sont toutes mères de famille et toutes, elles avaient des problèmes.

«En nous rencontrant, en parlant, on s'est rendu compte qu'on n'était pas toute seule à rencontrer des difficultés avec nos enfants, avec notre mari. On a appris à se découvrir, à découvrir nos erreurs. On parlait

du vécu, pas d'une théorie. On a appris à se connaître entre nous et à s'apprécier. On ne peut pas juger sans se connaître et quand on se connaît on ne juge pas», remarque une autre participante.

«Avant, dira une autre, je me sentais coupable de sortir. Maintenant, je pense un peu plus à moi-même et je crois que cela fait du bien à moi et à mes

rencontres, au nombre de dix, ont lieu une fois par semaine, leur durée est de trois heures.

«Ce ne sont pas des cours à proprement parler, dira Sylviane Michaud qui explique: le programme est né il y a trois ans à la suite de l'expérience «Relation parent-enfant» qui était également une initiative du Service de l'éducation des adultes.»



photos René Picard, LA PRESSE

enfants, ils trouvent que je suis plus gaie. Quand je ne suis pas là, ça donne une chance à mon mari de mieux connaître les enfants.»

«Moi, le plus beau cadeau que j'ai reçu du programme, avouera l'une de ces femmes, c'est d'avoir appris à écouter.»

On parlera encore d'amitié bienveillante, d'échanges authentiques, de mouvement de solidarité, de victoire sur les préjugés en rendant hommage à l'animatrice du groupe Mme Sylviane Michaud.

**Un programme très large**

«Se re-connaître comme femme» est un programme offert par le Service de l'éducation aux adultes de la CECM. Il n'y a aucuns frais d'inscription. Les

participants, au nombre de dix, ont lieu une fois par semaine, leur durée est de trois heures.

«Ce ne sont pas des cours à proprement parler, dira Sylviane Michaud qui explique: le programme est né il y a trois ans à la suite de l'expérience «Relation parent-enfant» qui était également une initiative du Service de l'éducation des adultes.»

«Ce qui rend ces cahiers intéressants, c'est d'abord qu'ils sont composés de feuilles mobiles à insérer dans un carton à anneaux, ce qui permet d'y ajouter des textes supplémentaires, mais aussi, ce sont les espaces laissés à l'intention de la participante pour y noter ses réflexions, ses impressions, ses commentaires.

Un exemple encourageant

Sylviane Michaud, l'animatrice du groupe du quartier Saint-Jacques, considère que ces femmes ont atteint l'objectif de l'autonomie. «Elles sont devenues une cellule vivante dans le milieu et un moyen important de communication dans le quartier», remarque-t-elle.

Depuis trois ans qu'il existe, le programme «Se re-connaître comme femme» a reçu plus de 185 groupes dans la région métropolitaine. Il s'étend maintenant à plusieurs régions de la province dont Drummondville et Trois-Rivières.

Les rencontres se font au niveau du quartier et se déroulent dans les écoles, les centres de loisirs, le sous-sol des églises et parfois dans les maisons privées.

Les personnes intéressées à profiter de ce programme ou de celui «Relation parent-enfant» peuvent prendre des renseignements en composant 273-0481.

Vous trouverez l'élégance chez Fraser...

**ENCORE de Barrymore**

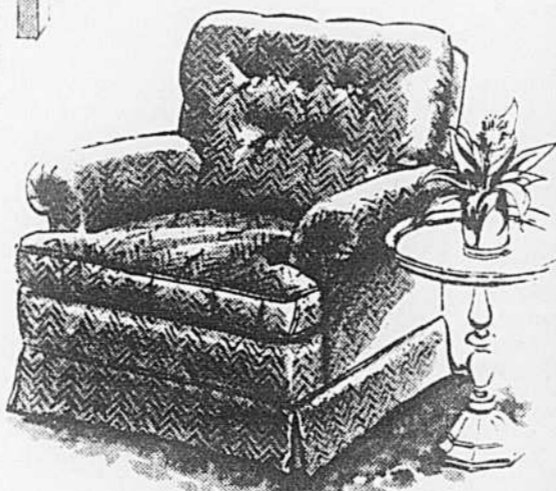


**Choisissez votre tissu et économisez**

Encore une fois, la maison Fraser vous offre l'opportunité d'économiser sur une toute nouvelle collection de sofas, causeuses et fauteuils d'un manufacturier renommé.

Choisissez l'ensemble qui vous plaît: sofa et fauteuil, paire de causeuses, ou tout autre agencement, et ensuite vos tissus: un bel imprimé 100% coton dans des teintes de bleu, ardoise, cuivre ou or, et un velours à chevrons de couleurs coordonnées à l'imprimé, soit bleu, sable, terre cuite, chocolat, or, olive, gris ou rouille. Vous apprécierez la fabrication soignée de ces beaux meubles de style traditionnel, et des détails tels le traitement Zepel que reçoivent les tissus, la construction à ressorts, le rembourrage duvet et caoutchouc-mousse des coussins de dossier, et les coussinets ronds rembourrés et enveloppés de caoutchouc-mousse (tout comme les coussins de siège).

L'expertise des artisans Barrymore, et la qualité Fraser — une occasion à ne pas manquer! Venez nous rendre visite dès cette semaine.



	Prix courant	SPECIAL
SOFA 84"	\$1245	\$995
CAUSEUSE 60"	\$879	\$695
FAUTEUIL	\$489	\$399

**Fraser Bros.**

4950, RUE DE LA SAVANE  
TELEPHONE 342-0050

Du lundi au mercredi de 9 h 30 à 18 h  
jeudi et vendredi jusqu'à 21 h — samedi jusqu'à 17 h

**Renseignez-vous sur:**

- notre plan d'échange exclusif
- nos conditions budgétaires
- notre service de décoration intérieure.
- nos tapis orientaux et moquettes
- nos services avant et après vente

Délaï de livraison de 8 à 10 semaines sur ces commandes spéciales.

**LA PERLE D'EAU DOUCE**

Une perle rare et magnifique...  
une source d'inspiration...  
un thème de choix pour une nouvelle collection

Cette perle est au coeur des récentes créations du joaillier  
**BASILIERES-PORTENIER**

**EXPOSITION**

«PERLES D'EAU DOUCE 1978»  
au 1454, rue Drummond  
de 11 heures à 17 heures  
Jusqu'au 24 novembre

**FOURRURES**

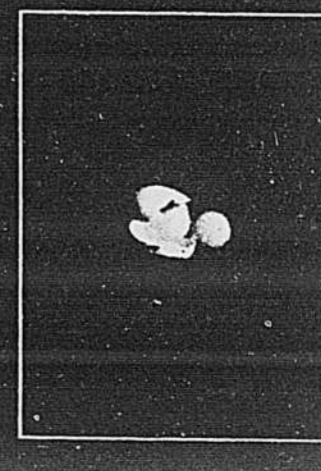
Vous désirez un chat sauvage, rat musqué, renard, vison ou autres, venez nous voir, nous avons **LE PRIX et LA FOURRURE.**



1475, rue Amherst — 521-2126  
Près du boul. de Maisonneuve

Voilà tout un programme de vie pensé et écrit par des femmes et présenté par le Conseil du Statut de la femme au gouvernement du Québec.

Pour les Québécoises: égalité et indépendance



Il s'adresse à chaque membre de la communauté québécoise puisque, tout au long de ce livre, il est question de la condition féminine par rapport au couple et à la famille, au marché du travail et à la création artistique, au domaine de la santé et au pouvoir.

Ce document de travail manifeste une volonté de participation active des femmes dans tous les domaines. Et pour ce faire, égalité et indépendance propose et vise une transformation d'une mentalité qui rendra à la femme l'égalité des droits, des responsabilités et égalité dans la participation au pouvoir.

335 pages, broché \$3.95

En vente chez l'Éditeur officiel et chez votre fournisseur habituel.

Éditeur officiel du Québec  
Comptoir postal  
1283, boulevard Charest ouest  
Québec G1N 2C9

Important: Joindre chèque ou mandat à l'ordre du ministre des Finances du Québec.

## La loi et vous

par Adrian Popovici  
et Micheline Parizeau-Popovici,  
avocats  
(collaboration spéciale)

## La recherche de paternité

**Un rappel à nos lecteurs:** il ne nous est pas possible de répondre personnellement au courrier qui nous est adressé. Il est donc inutile de nous inclure une enveloppe affranchie à cet effet. D'un autre côté, il peut y avoir un certain laps de temps entre la réception d'une lettre exposant un problème juridique et la parution d'une solution dans le cadre de notre chronique: il nous faut choisir des sujets d'intérêt général.

Une lectrice nous fait part de l'histoire suivante: elle est «sortie avec» un homme pendant

cinq ans. Célibataire, elle est tombée enceinte et son ami l'a quittée pour en épouser une autre. Le père de l'enfant l'a menacée de la poursuivre en justice si elle déclarait sa paternité. En a-t-il le droit?

Il est bon de rassurer la mère de l'enfant. Ce n'est pas le père qui aurait des droits contre elle, mais plutôt elle, en tant que mère - et plus précisément en tant que tutrice de son enfant - qui aurait des droits. L'enfant a le droit de savoir qui est son père et il peut faire la preuve de la paternité devant le tribunal. Ce n'est pas une preuve facile: en

effet, il n'y a pas de preuve irréfutable de la paternité, mais c'est faisable.

Une fois que la paternité est établie, l'enfant a, à l'égard de son père naturel, les mêmes droits qu'un enfant légitime et en particulier le droit de recevoir une pension alimentaire, selon les moyens du père.

Le seul droit que ne possède pas un enfant naturel, rappelons-le, est celui d'hériter de son père ou de sa mère lorsqu'il n'y a pas de testament qui le nomme héritier. Cette anomalie a été corrigée dans la plupart des

pays occidentaux et le sera au Québec vraisemblablement dans un proche avenir.

Les signataires de cette chronique se feront un plaisir de recevoir toutes vos questions concernant LA LOI ET VOUS que vous pouvez adresser à:

**Micheline Parizeau-Popovici et Adrian Popovici,**  
A/S La Presse,  
7, rue St-Jacques, Montréal, P. Q.

## Le Réveil des consommateurs temporairement hors de combat

par Jeanne DESROCHERS

A cause du retard des gouvernements à distribuer les subventions habituelles aux organismes de consommateurs, et à cause de l'incertitude quant aux montants de ces subventions, qui pourraient bien pour l'IPIC être coupées des deux tiers, l'Institut de promotion des intérêts du consommateur suspend temporairement ses activités.

En lançant son numéro de novembre du Réveil des consommateurs, l'IPIC ignore à quel moment il pourra reprendre la publication de cette revue qui, après bien des déboires, était devenue depuis un an un vrai mensuel vendu dans les kiosques.

L'IPIC craint que les retards et les coupures visent particulièrement la plus revendicatrice des revues de protection du consommateur. «Ça ne peut plus mal tomber», dit le directeur Yvan Sicotte. Nous atteignons 20,000 de tirage, et nous pourrions devenir autosuffisants quand nous atteindrons 30,000.

L'IPIC avait obtenu l'an dernier, sur un budget total de \$200,000 (dont \$125,000 consacrés à la revue) des subventions totalisant \$90,000: \$47,000 d'Ottawa, \$30,000 de Québec, et \$12,000 de la Direction générale d'éducation des adultes, pour son service d'animation.

Cette année, il s'attend de recevoir en tout et partout \$15,000 d'Ottawa et \$15,000 de Québec. Ces \$30,000, s'ils arrivaient, paieraient au moins deux salaires, et permettraient de publier la revue, quitte à ce qu'elle soit plus mince et de parution moins régulière.

Depuis quatre mois, l'IPIC vivait du bénévolat de ses employés, et du crédit de son imprimeur. Le Conseil d'administration est au pied du mur. «La disparition du Réveil laisse un trou parmi les publications vouées à la défense des consommateurs; c'était la seule publication indépendante d'ici qui soit aussi contestatrice».

Les rédacteurs du Réveil ne considèrent pas de la même classe, en effet, le bulletin mensuel Cooprix-information, parce qu'il est l'organe d'une série de magasins, fussent-ils coopératifs, ni la revue de l'Office de protection du consommateur, «Protégez-vous», qui dépend directement du gouvernement et profite de ses «largesses». «Largesses» qui laissent un goût d'amertume aux gens de l'IPIC: «Avec la seule facture de l'imprimeur de Protégez-vous, nous ferions tous les frais de notre revue, y compris les salaires. \$120,000, c'est le budget total du Réveil, alors que pour Protégez-vous ça ne couvre que les frais de l'imprimeur.»

Les rédacteurs du Réveil déplorent de plus que Protégez-vous double certaines de leurs études, par exemple un dossier sur les jus de fruits paru dans Le Réveil en juillet et dans Protégez-vous en septembre.

Une autre cause d'amertume, pour l'IPIC, c'est que ses employés qui travaillent sans salaire depuis juillet sont constamment mis à contribution par des fonctionnaires bien installés: on leur refille les griefs des consommateurs qui ne sont pas couverts par la loi provinciale, on les invite à une rencontre préparatoire au sommet socio-économique. Comble d'ironie, ils reçoivent même des demandes d'aide de la part de nouveaux groupes de consommateurs qui ont obtenu des subventions dont ils ne savent trop que faire.

«\$75,000 à un organisme régional nouveau, alors que l'IPIC qui oeuvre au niveau provincial depuis 1971 attend toujours après un pauvre petit \$15,000 (de Québec), vous trouvez ça normal? Québec prétend avoir reçu deux fois plus de demandes pour le même budget, soit \$350,000 à distribuer aux organismes de protection du consommateur. On affame les groupes qui ont fait leurs preuves, pour aider de nouveaux groupes, qui à leur tour seront laissés sur le carreau dans deux ou trois ans...»

## J'en veux pour mon argent

par Jeanne Desrochers

par Jeanne DESROCHERS

«Le remède est pire que le mal», dit le Réveil du Consommateur de novembre, dans un article sur les transplantations de cheveux, les greffes, perruques et postiches offerts à cette grande majorité des mâles (70 p. cent dit-on) qui risquent de perdre leurs cheveux.

On peut avoir l'air chauve et n'avoir perdu que 10 p. cent de ses cheveux, souligne-t-on au cours de cette étude sur un commerce qu'on qualifie de honteux, parce qu'il exploite à prix d'or l'inquiétude et l'humiliation.

Pour conclure que le remède est pire que le mal, l'article cite les difficultés qui attendent les utilisateurs de perruques et de greffes: moisissures et odeurs, cheveux qui tombent plus que jamais, plaies, démangeaisons, etc.

Ce numéro de novembre du Réveil, qui pourrait bien être le dernier pour quelque temps, puisque l'IPIC en suspend la publication faute de subven-

## Les greffes de cheveux: un remède pire que le mal

tions, se prononce contre la distribution, à perte pour le ministère des Postes, des multiples circulaires qui acheminent la publicité à domicile.

Un article sur le choix d'un grille-pain suggère d'aller au plus simple et de ne pas payer trop cher, puisqu'on trouve difficilement à faire réparer ce genre d'appareils. «Le ski de fond, un divertissement accessible», donne une idée des prix d'un équipement raisonnable.

La diététiste Jocelyne Gauvin, dans un article sur les coopératives d'alimentation naturelle, termine une série de trois reportages sur le naturisme. Elle parle de l'alliance entre les coops et le Mouvement pour l'agriculture biologique. «Les adeptes affirment que le temps jouent en faveur de l'agriculture biologique. Celle-ci repose sur le recyclage des déchets par le compostage, alors que la production d'engrais chimique utilise le pétrole non renouvelable et de plus en plus coûteux.»

Jocelyne Gauvin

trouve les coops d'alimentation naturelle plutôt sympathiques, mais elle est loin d'endorser tout ce qui se fait et se vend dans les magasins d'alimentation naturelle. Elle conclut avec quelques suggestions:

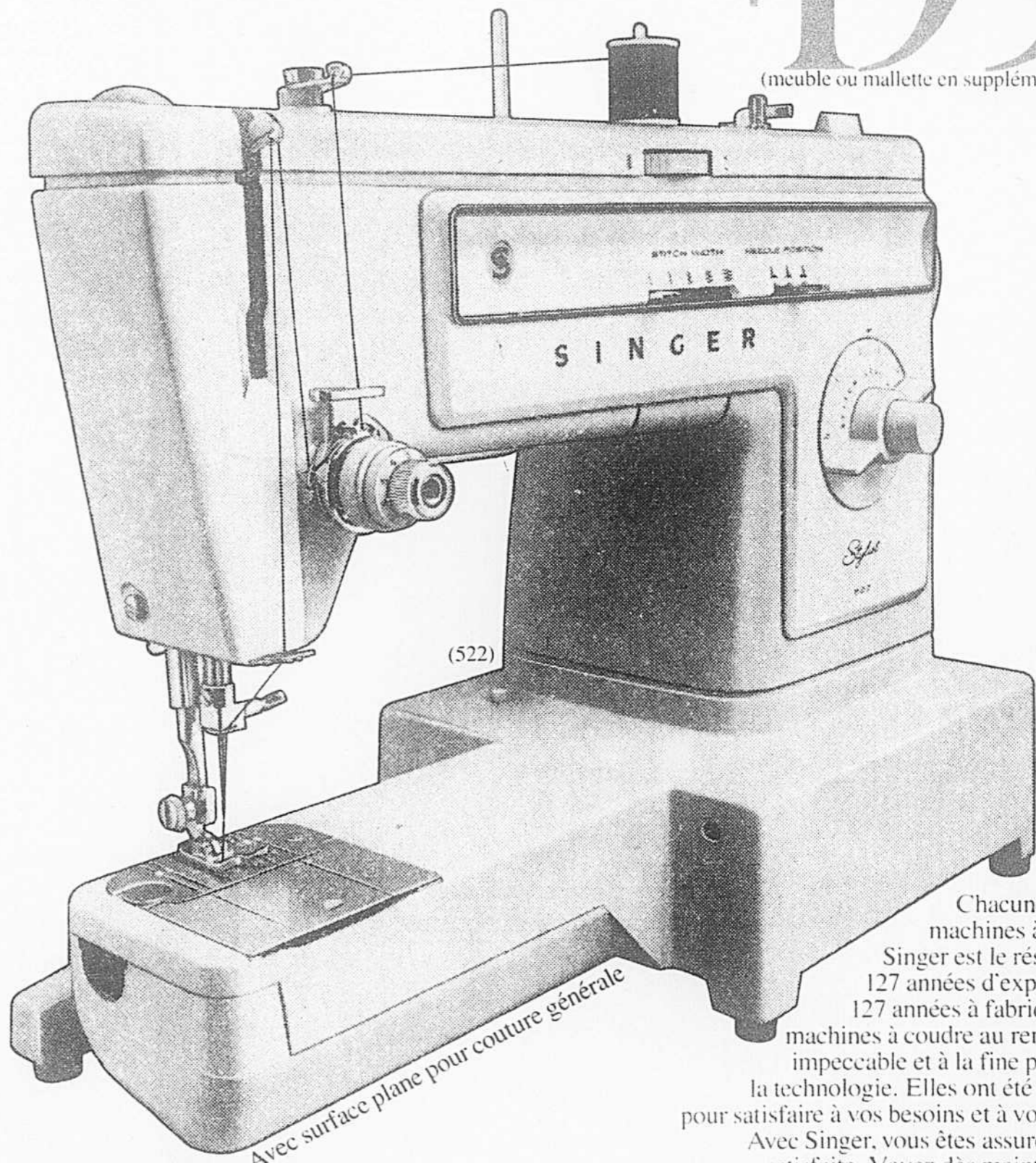
«Cultiver si possible un jardin potager le plus naturel possible; acheter au magasin naturiste les produits à prix concurrentiels: noix, riz brun entier, etc., et se procurer le reste au supermarché. Quant à la médecine naturelle, y songer dans les cas bénins mais avec un grain de sel. Pourquoi pas une tisane diurétique ou calmante (toujours naturellement avec l'approbation du médecin) si elle peut remplacer un médicament? Pourquoi pas une infusion ou un aliment laxatif (tous les fruits mûrs, raisins secs) au lieu d'un médicament? Par contre, pourquoi pas un aliment ordinaire (fruits, lait, fromage, pain, viande), excellente source de vitamine, au lieu des pilules du pharmacien ou du magasin naturiste?»

Les quantités sont limitées - faites vos emplettes de Noël dès à présent!

# La machine Stylist\* à bras libre et à point zig-zag

Voilà le moment idéal pour acheter une machine à coudre à bras libre et à point zig-zag très légère

À SEULEMENT \$199  
(meuble ou mallette en supplément)



Chacune de nos machines à coudre Singer est le résultat de 127 années d'expérience; 127 années à fabriquer des machines à coudre au rendement impeccable et à la fine pointe de la technologie. Elles ont été conçues pour satisfaire à vos besoins et à vos désirs. Avec Singer, vous êtes assurée d'être satisfaite. Voyez dès maintenant la machine "Stylist" à votre centre de couture Singer ou chez un concessionnaire autorisé participant.

Jetez un coup d'oeil sur ces caractéristiques:  
Cannette à l'avant • aiguilles jumelées • une seule position d'entrée de l'aiguille • marche arrière à bouton-poussoir.

\*Marque déposée de la Compagnie Singer du Canada Ltée  
Le prix peut varier

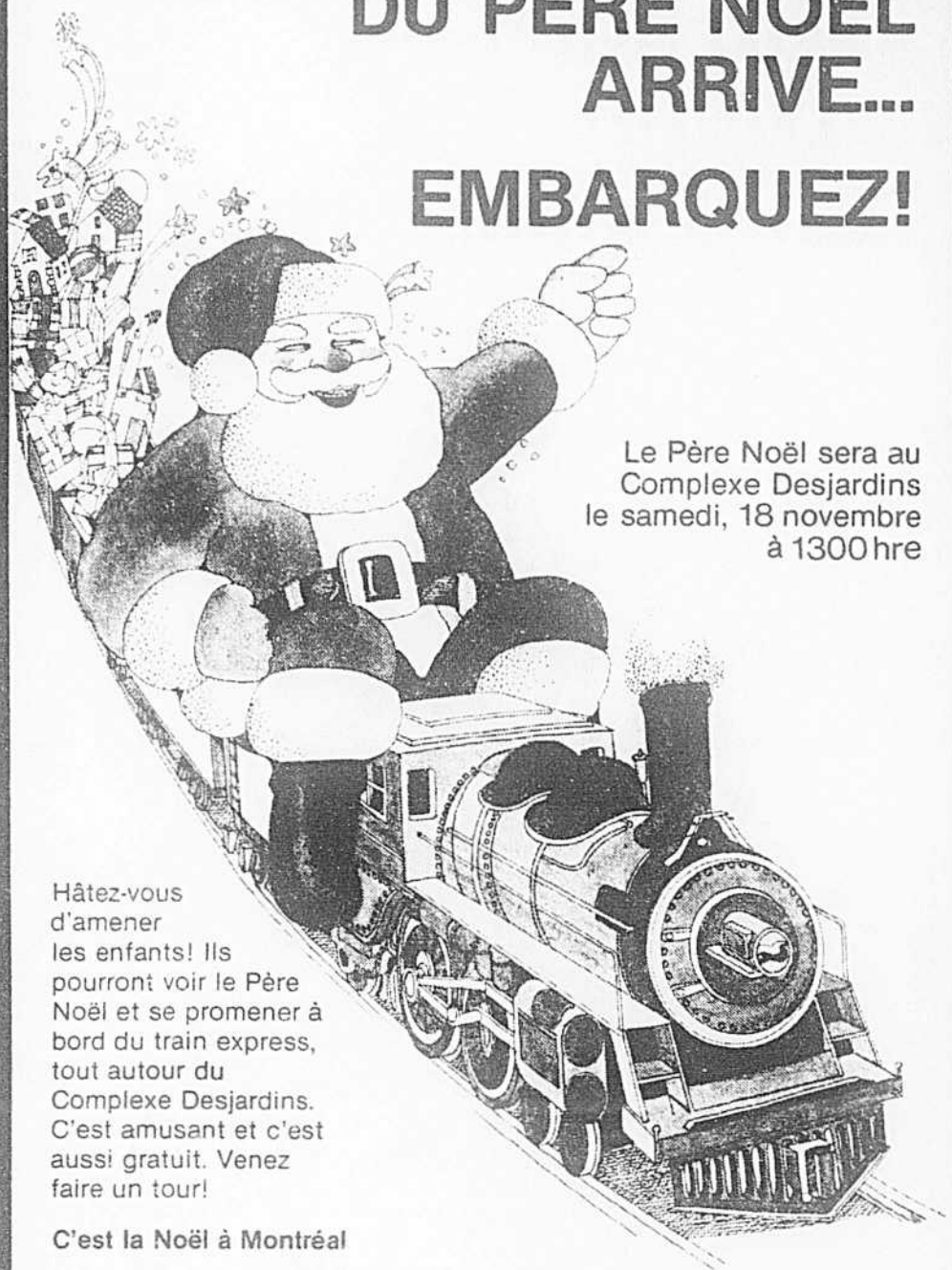
Facilités de paiement

# SINGER

*Centre-ville - 700 e., rue St-Catherine	878-9351	Centre d'Achats Domaine	253-0426	Centre d'Achats Le Cavalier, Lasalle	364-0566
*Plaza Côte-des-Neiges	731-9429	Mail Champlain, Brossard	672-1434	Galeries Rive Nord, Repentigny	581-5435
Les Promenades St-Bruno	653-5250	Verdun	769-4541	Châteauguay	691-1453
*Centre d'Achats Fairview	697-3380	Centre Laval	681-6442	Plaza Alexis Nihon	935-9492
*1, Place Longueuil	679-4870	Le Carrefour Laval	681-9185	Jas. A. Ogilvy's	842-7711
Rue Saint-Hubert	270-1196	Centre d'Achats Saint-Martin, Laval	681-6475	Carrefour de la Pointe, P.A.T.	642-0847
10807, boul. Pie-IX, Montreal-Nord	322-3705	Place Vertu	336-2881		
Lachine	637-3765	*Saint-Jean, Québec	1-348-4305		
3269 est, rue Ontario	526-1694	Centre d'Achats Pie-IX et Jean Talon	729-1809		

\*Tissus disponibles à tous ces magasins.

## LE TRAIN EXPRESS DU PÈRE NOËL ARRIVE... EMBARQUEZ!



Le Père Noël sera au  
Complexe Desjardins  
le samedi, 18 novembre  
à 1300 hre

Hâtez-vous  
d'amener  
les enfants! Ils  
pourront voir le Père  
Noël et se promener à  
bord du train express,  
tout autour du  
Complexe Desjardins.  
C'est amusant et c'est  
aussi gratuit. Venez  
faire un tour!

C'est la Noël à Montréal



**le Complexe Desjardins**  
plus de cent boutiques en magasin



### Un Superbe Duo

Le Loup Canadien et Raïon L'aveur,  
une combinaison impeccable.  
Venez dès aujourd'hui  
voir notre magnifique collection  
de fourrures dernier cri.

**M'Comber**

La grille qui dit toute la différence.

440, ouest boul. de Maisonneuve,  
Montréal 845-1167



LES ANGES D'AUJOURD'HUI OFFRENT DES CADEAUX H.R.



**CAROLINE**

HOLT RENFREW

Cadeaux originaux, exclusifs.  
Personnalisés. 150 sacs à  
lunch, \$10. Mini-sac avec  
blocs-notes colorés et  
stylo, \$8.50. Ou blocs  
mémo de 500 feuilles, \$12.  
Délai de 3 semaines pour la  
personnalisation. Papeterie.  
Rue de la Montagne. Brillant  
emballage-fêtes, sans frais.

**HOLT RENFREW**

H.R. OUVERT JEUDIS ET VENDREDIS JUSQU'À 21 H.

SHERBROOKE ET DE LA MONTAGNE

## Pour votre visage d'automne



### LISE WATIER

propose ses "Harmonies en Demi-Tons"  
mettant en vedette

les rouges magnifiques de sa nouvelle collection -  
Rouge Campari, Rouge Cinzano, Rouge Prunelle, Rouge Sangria.

Votre Prime

La collection

### "Fantaisie d'automne"

pour la beauté de vos ongles, comprenant:

quatre vernis choisis pour s'agencer à votre garde-robe d'automne:  
Sable, Rose Caliente, Rouge Chinois, Bordeaux,  
et la laque fixante qui assurera une brillance et une durabilité prolongée.  
est votre avec tout achat de 9.50 ou plus de produits Lise Watier.

Quantité limitée seulement.



*Lise Watier*

**Pollack** pour elle  
LES GALERIES D'ANJOU

**CIRQUE DU PÈRE NOËL**

plaza alexis nihon

**IMPORTATIONS ROCCA**

**OUVERT AU PUBLIC**

**PRESENTENT**

une collection de splendides créations importées directement de **PARIS**

A des prix très raisonnables

Réduction de 20% à l'occasion de notre ouverture

Heures d'ouverture

Lundi au vendredi: 10h à 18h. Samedi de 10h à 16h

1117 ouest, rue Sainte-Catherine

Edifice Drummond 1er étage, Suite 105

Montréal, Québec

**Pour les spiritueux de Noël...**

Dégustez votre café irlandais dans ces simples et élégantes tasses à pied, en cristal soufflé à la main. Slàinte! (A votre santé' en gaélique). Ensemble de 4. \$19.98

Pour les high-balls de l'apéritif, six grands verres de 9 oz. Et d'un prix si abordable! Ensemble de 6. \$7.98

Voici une version toute moderne du vieil 'Old Fashioned! Quatre beaux verres de 12 oz pour d'élégantes réceptions. Ensemble de 4. \$6.98

Un pichet à bec verseur pour Martini-glace, en cristal limpide. Capacité: 40 oz. Une création des verriers européens. \$17.50

Absolument rafraichissant—Un seau à glace de 3 pintes, à fini cuivré. La vedette de votre bar! \$39.95

Pour rehausser la dégustation d'un digestif... deux verres à liqueurs de 24 oz. la paire \$8.95

les plus jolies choses pour Noël viennent de chez **BOWRING**

Montréal: Place Bonaventure, Cavendish Mall, Place vertu, Les Terrasses

Anjou: Les Galeries d'Anjou

Laval: Centre Laval, Carrefour Laval

Pointe-Claire: Centre Fairview

Aéroports Internationaux de Montréal: Dorval, Mirabel

St Bruno: Les Promenades, St Bruno

Fondée en 1811

## Arrêts de travail dans des hôpitaux

La ronde des moyens de pression des travailleurs engagés dans le renouvellement des conventions collectives des salariés de l'Etat s'est ouverte hier par des manifestations de toutes sortes de la part des membres des syndicats affiliés à la Fédération des syndicats professionnels d'infirmiers et d'infirmières.

Ces manifestations, qui ont surtout pris la forme de séances d'études tenues pendant les heures de travail, ont touché plusieurs centres hospitaliers dans les régions de Québec et de Montréal. La Fédération n'était cependant pas en mesure, en fin d'après-midi, de déterminer l'ampleur de ces manifestations «spontanées» d'une durée de quelques heures qui devaient également s'étendre aux régions du Bas-Saint-Laurent et de Chicoutimi.

### Québecair

Le personnel de cabine de Québecair, en lock-out depuis le 29 octobre, a demandé au gouvernement fédéral de nommer un médiateur dans le conflit.

Les négociateurs syndicaux ont rencontré ceux de la compagnie mardi, mais cette session n'était qu'exploratoire et ne peut être considérée comme une reprise des négociations, selon un porte-parole syndical.

### Seven-Up

C'est aujourd'hui que les négociations reprennent entre Seven-Up et ses 335 employés en grève depuis le début du mois. Les principaux points en litige sont la rétroactivité et la durée de la convention collective des syndiqués de l'usine de Saint-Laurent.

### Québec-Lait

Le ministère du Travail vient de recevoir une copie de la nouvelle convention collective entre Québec-Lait et 450 de ses employés de Montréal, Trois-Rivières, Sherbrooke et Granby.

La convention, qui expirera le 31 août 1981, a été signée le 9 novembre.

### Métallos

Sur la Côte Nord et en Gaspésie, les travailleurs miniers sont déçus de la lenteur du gouvernement à étudier et à mettre en vigueur le projet de fonds minier qui lui a été soumis il y a quelques mois.

Le président du Syndicat des métallos, M. Jean Gérin-Lajoie, a déclaré que ce sont l'avenir, la carrière, la sécurité d'emploi et le bien-être des travailleurs miniers qui étaient en jeu, ajoutant que le silence du gouvernement était inacceptable.

### C.R.L. Rive sud

La présidente du Syndicat des employés du Conseil régional des loisirs de la Rive-Sud, Louise Brodeur, se réjouit de la démission du directeur général, M. Jack Ligneau, qu'elle considère comme responsable, en grande partie, de la désorganisation au sein de l'organisme.

Le syndicat espère maintenant obtenir la réintégration de 7 des 11 employés du Conseil, mis à pied à la fin d'août.

**Mode chic**

C'est le summum de notre nouvelle gamme de bottes à la mode pour cette saison. Style cocktail en cuir souple couleur chameau ou noir. Également en beau suède brun foncé et cuir combo. A l'avantage de l'ensemble le plus habillé qui soit.

49 98

**agnew**

**Agnew-Surpass**

**aggies**

12 magasins à votre service à Montréal.

Rien n'est plus SOMPTUEUX que le vison! Pensez-y, Noël s'en vient et puis... à ces conditions, ça vaut le coup!

## DES VISIONS SUPERBES... A DES PRIX DEFIANT LA COMPARAISON

«AVANTI», une collection de visons, façon couturier, exclusive à Alexandor.

ADMIREZ nos capes, étoles et jaquettes de vison;

ADMIREZ nos manteaux de vison classiques ou dernier cri;

ADMIREZ nos créations en vison dont la collection

Revillon & Givenchy

Vous vous rappelez l'hiver dernier? Cette année encore, Alexandor offre des visons de choix... à des prix de fêtes alléchants!

Manteau à la cheville, en **VISON D'ELEVAGE** très foncé

Offert à **\$3490**

Avec bordure amovible de renard de teinte assortie, avec glissière.

FASCINANTES Les mantes de **VISON** de **\$490** à **\$1990**

VERSEMENTS ECHELONNES

Une édition spéciale **VALEURS EN VISON...**

<b>VISON</b> Vestes.....	\$790 à \$2490
<b>VISON</b> Manteaux dernier cri.....	\$1590 à \$2790
<b>VISON</b> Classique et traditionnel.....	\$2290 à \$3990
<b>VISON</b> Un chef-d'oeuvre «couturier».....	\$3690 à \$8500

2025, rue de la Montagne  
288-1119

FOURRURES  
**Alexandor**  
FURS

Ouvert tous les jours de 9h à 18h  
Jeudi et vendredi de 9h à 21h  
Samedi jusqu'à 17h

# Un groupe extra parlementaire du RCM aidera Fainstat

Le Rassemblement des citoyens de Montréal (RCM) mettra sur pied un groupe extra parlementaire pour préparer les interventions du parti au conseil municipal et à la CUM et pour assister dans son travail le seul élu qui lui reste, M. Michael Fainstat.

Cette «machine» sera

formée des commissions permanentes du parti complétée par le candidat défait à la mairie, M. Guy Duquette, et par les anciens conseillers (une dizaine) qui avaient la responsabilité de dossiers particuliers au cours des quatre dernières années.

Enfin, l'ancien con-

seiller Jean Roy, agira comme coordonnateur de l'action parlementaire et il deviendra une sorte «d'adjoint parlementaire» du conseiller Fainstat.

De cette façon, le RCM estime être capable de continuer le travail qu'il a entrepris depuis 1974, «défendre

les intérêts de la population montréalaise», de la façon la plus efficace possible, étant donné les circonstances.

Soulignant au passage la distorsion créée au conseil par le mode de scrutin, en faveur du Parti civique (chaque conseiller de la majorité représente 10,800 Mont-

réalais, tandis que les deux conseillers de l'opposition sont chacun le porte-parole de 238,000 électeurs), le conseiller Fainstat a soumis à la presse un certain nombre de modifications aux règlements du conseil susceptibles d'assurer un minimum de démocratie.

C'est ainsi que le RCM voudrait que chacun des conseillers de l'Opposition bénéficie d'un bureau et d'un personnel adéquat; que l'administration accepte de transformer l'assemblée en comité plénier chaque fois que les conseillers de l'Opposition en feront la demande; que durant

ces comités pléniers, au moins deux adjoints soient admis dans la salle du conseil pour venir prêter assistance au conseiller, mais sans avoir droit de parole; qu'enfin, le droit de parole des deux conseillers de l'Opposition fasse l'objet de souplesse dans son exercice, de façon à compenser un peu la

sous-représentation de l'Opposition.

On ignore comment l'administration Drapeau réagira à ces demandes, mais déjà, hier, elle a refusé au RCM la permission de tenir sa conférence de presse à l'hôtel de ville, comme la chose se pratiquait depuis quatre ans.



**SEIKO**  
et  
**BIRKS:**  
le tandem  
de l'heure!

Quand vous choisissez une montre à quartz Seiko chez Birks, vous faites affaire avec un tandem détaillant-manufacturier dont les connaissances techniques sont insurpassables.

Birks—une maison dont l'expérience dans le commerce des montres s'étend sur plusieurs générations, emploie 57 horlogers répartis dans ses magasins à travers le Canada.

Seiko—l'un des fabricants de montres les plus innovateurs au monde, produit des montres pour hommes et pour dames d'une technique tellement sûre qu'elles sont pratiquement à l'abri de tout défaut de fonctionnement.

Ci-dessus, trois des nombreux modèles Seiko à quartz pour hommes.

A gauche: calendrier, plaquée or, courroie, \$260.  
Au centre: calendrier, plaquée or, courroie, \$325.  
A droite: plaquée or, avec courroie, \$260.

**BIRKS**  
JOAILLIERS



## Charmantes bouilloires en cuivre

Le cuivre, brillant et chaleureux, évoquant la nostalgie des cuisines d'autrefois, convient parfaitement aux plus modernes des cuisines d'aujourd'hui.

Les quatre bouilloires illustrées ci-haut sont plus qu'une décoration, elles servent comme autrefois! Leur finition est permanente — aucun astiquage n'est requis et surtout il n'y a pas de laque qui pèle.

Plus important encore, ces bouilloires ont une doublure en nickel qui les rend d'un usage sûr et hygiénique. L'une d'entre elles a même un sifflet!

**\$19.95** chacune

Procurez-vous notre catalogue, le livre bleu de Birks, à n'importe quel magasin Birks.

**BIRKS**  
joailliers

## Digne de l'hiver

de

**Scholl**

Jambe forte  
ou régulière

Cuir de veau

Cuir  
noir ou brun  
médium  
et  
large

\$72.00

**Scholl**

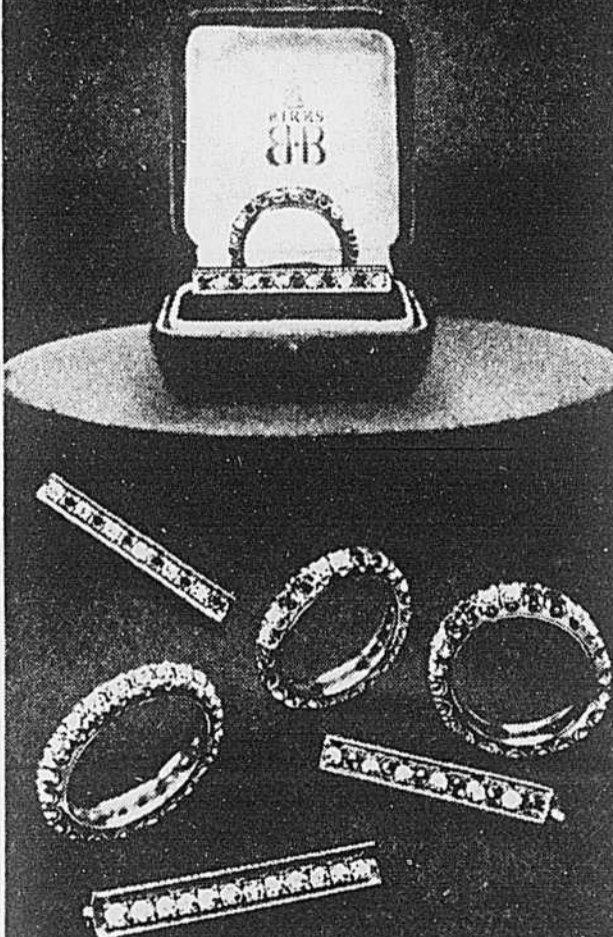
MAGASIN POUR LE  
CONFORT DES PIEDS

1801 ouest, STE-CATHERINE  
(angle Saint-Mathieu) 935-6669

LA BAIE-centre-ville  
3e étage - 281-4620

## Broches et bagues symboles de fidélité.

Emeraudes,  
rubis, diamants  
et saphirs  
sur or jaune 18 ct



Bague, rubis et diamant 2,100.00  
Bague, saphir et diamant 2,100.00  
Bague à diamant 3,350.00  
Bague, émeraude et diamant 3,350.00  
Broche, rubis et diamant 1,000.00  
Broche, saphir et diamant 1,000.00  
Broche à diamants 1,600.00  
Broche, émeraude et diamant 1,600.00

Au carré Phillips seulement  
**BIRKS**  
JOAILLIERS

*Pennington*

Chic et Doux par  
*lizmoody*

Une création spécialement  
pour Pennington dans les  
tailles **18 à 24**.

**Très simple. Et si sensuel.**  
Notre ensemble trois pièces en  
interlock de polyester soyeux qui  
brille. Veste chanel coulante,  
poches des deux côtés, avec  
pantalon assorti et blouse  
contrastante sans manches. Qui  
d'autre que Pennington aurait  
des modèles si élégants dans les  
tailles **18 à 24**. Veste et  
pantalon en prune/  
blouse en mauve. Veste et  
pantalon en brun vison/blouse  
en taupe. \$53.00

Il y a un magasin près de vous.



CENTRE LAVAL 688-8459  
PLACE VILLE-MARIE 866-6741  
PLACE VERTU 334-7135

GALERIES D'ANJOU 353-5350  
CARREFOUR LAVAL 687-1959  
PLAZA ALEXIS NIHON 935-0712

DORVAL GARDENS 631-4001

VEenez VISITER NOTRE NOUVEAU MAGASIN A ST-BRUNO

## SEULE LA BERNINA ÉLECTRONIQUE

COUD  
TOUS  
LES  
TISSUS

sans réglage de la tension du fil



Que l'on passe de la soie au tissu extensible puis au suédo seule la Bernina peut exécuter cette prouesse parce qu'elle est la seule machine qui assure une force de pénétration constante à travers tous les tissus du plus épais au plus fin et cela sans blocage du fil. Et ce qui caractérise la BERNINA c'est qu'elle ajuste sa propre tension du fil... automatiquement! La technologie suisse rend la couture si simple et chaque point si parfait!

La BERNINA est automatiquement sensibilisée à l'épaisseur du tissu ce qui permet un point uniforme, sans fronces, dans n'importe quel tissu y compris le capricieux tissu extensible. D'ailleurs, le point super extensible de la BERNINA peut être froncé si on le désire pour des effets particuliers.

La BERNINA est en tête de toutes les autres machines mettant au bout de vos doigts, automatiquement tous les points depuis le faulfilage jusqu'aux boutonnières. Acheter une BERNINA, véritable oeuvre d'art suisse, c'est faire un placement d'argent car elle durera toute votre vie. Donc, cousez avec plaisir dans le tissu de votre choix, vous ne ferez pas d'erreur... sûrement pas avec une BERNINA!

Essayez une BERNINA dès aujourd'hui. Vous serez étonnés de ne pas l'avoir fait plus tôt!

**BERNINA**

LA PUISSANCE DERRIÈRE L'AIGUILLE

SPECIAL DE NOËL LA BERNINA 810 BRAS LIBRE AUTOMATIQUE

Ord.: \$679  
PLAN DE MISE DE COTE **SPECIAL \$609**

VOYEZ VOS MARCHANDS AUTORISÉS BERNINA - OMEGA

DECARIE SQUARE

733-3638

5971, rue SAINT-HUBERT, Montréal  
entre boul. Rosemont et Bellechasse  
Tél.: 272-8641

1580, rue NOTRE-DAME

Lachine, Québec  
Tél.: 634-9850

286, rue SAINT-CHARLES

Dorion, Québec,  
455-4019

LES GALERIES MILLE-ILES

315, boul. Labelle, Rosemère  
Québec. Tél.: 621-1161

CENTRE LANGELIER

7373, boul. Langelier  
Saint-Léonard, 256-8081

CENTRE LAVAL

1600, boul. Le Corbusier  
Laval 681-9801

CENTRE DESORMEAUX

2877, chemin Chambly  
Longueuil, 670-3550

# la CECM fermera le tiers de ses écoles Un drame social qui implique tout le monde



Mariano Favreau

Effacer du paysage scolaire de Montréal le tiers des écoles élémentaires et secondaires actuellement en usage, voilà la tâche ingrate que se sont assignée les commissaires de la CECM pour les prochaines années.

Ils y sont forcés avant tout par des impératifs d'ordre financier: moins d'élèves donc moins d'argent. D'où la nécessité d'une rationalisation de l'utilisation des équipements scolaires.

Dans leur démarche, les commissaires visent à maintenir un réseau d'écoles offrant un maximum de services pédagogiques de qualité. Par conséquent, les écoles à sacrifier au cours des quatre prochaines années sont celles qui, selon certains critères de «rentabilité pédagogique», ne pourraient dispenser les services auxquels la population peut s'attendre, au Québec.

### Pomme de discorde

Or c'est dans ces critères de qualité de l'enseignement que loge la pomme de discorde. La CECM assure qu'il faut songer à fermer une école qui n'aurait pas de directeur en titre, ni de secrétaire; dont le service d'entretien serait déficient; qui compterait moins de deux classes par niveau.

Ce qui condamne irrévocablement les petites écoles, celles dont la clientèle est inférieure à 250 élèves. Or, les tenants du maintien des écoles, même petites, dans les milieux qu'elles desservent, mettent ces critères en doute. Sur quelles recherches et études s'appuie-t-on, demande le Regroupement scolaire progressiste? La moitié des écoles primaires de la province ont moins de 250 élèves, rappelle le commissaire contestataire Louis Bouchard. Faut-il en déduire qu'on n'y donnerait pas un enseignement de qualité?

Bref, avant même de faire consensus sur telle ou telle école à fermer, il va falloir que la CECM convainque la population et les parents concernés du bien-fondé de

ses critères de rentabilité pédagogique.

La commission se fonde également sur des critères autres que pédagogiques dont la pertinence théorique peut être facilement reconnue. Mais dans la pratique, il sera peut-être plus difficile de faire constater leur application. La vétusté d'un bâtiment, son environnement, les barrières naturelles ou artificielles qui l'entourent, autant de facteurs qui pèsent dans la décision de maintenir l'école ouverte ou fermée.

En principe, plus une école est grande et récente, plus elle a de chances de survivre. Ainsi, au secondaire, les polyvalentes «dépeuplées» se verront alimentées par la fermeture d'écoles secondaires traditionnelles.

### Pour ou contre un plan

Quant au fait de déposer comme l'a fait la CECM, un projet global d'écoles à fermer dans les prochaines années, certains y voient un avantage. Ainsi, l'Alliance des professeurs estime que la population se sentira davantage concernée. En effet, quand la CECM annonçait chaque année la fermeture d'un certain nombre d'écoles, la nouvelle créait quelque émoi de courte durée. Mais quand on constate à la lecture de son livre blanc que le tiers des écoles actuelles devront fermer, le désastre prend une envergure quasi nationale.

Et c'est alors qu'entre en ligne de compte le «coût social» des fermetures d'écoles qui peuvent accélérer la dégradation de certains quartiers.

Par contre, certains ne voient pas l'utilité d'un plan global désignant toutes les écoles sujettes à fermeture, sinon que cela crée de l'insécurité et de l'anxiété. Il faut laisser plus de place aux impondérables, à l'évolution, considérer davantage les facteurs humains que les intérêts technocratiques, estiment-ils.

### Gouverner, c'est choisir

La CECM hésite dans sa façon de procéder. Même en affirmant hautement son désir de consulter avant de prendre une décision finale, elle ajoute qu'il faudra de bonnes raisons pour

changer un projet qui lui paraît bien fondé.

Il y a là une équivoque. En effet, sauf dans quelques cas déjà identifiés, c'est de l'information que feront la CECM et ses représentants. Information pour essayer de convaincre la population de la justesse de ses choix. Elle devrait le dire clairement et ne pas laisser subsister d'espoir inutile.

C'est d'ailleurs son droit que de choisir. En tant que commission scolaire, la CECM n'a jamais administré par consensus avec les contribuables ou avec les parents, ni dans le domaine pédagogique, ni dans le domaine financier. Les commissaires ont été élus pour administrer et être contestés... à la prochaine élection, si on le souhaite.

Toutefois, il eût peut-être mieux valu lancer d'abord un débat sur les critères qui militent en faveur de la fermeture d'une école et ne «personnaliser» le débat (en nommant les écoles visées) qu'une fois obtenu un certain accord.

Actuellement, chacun défendra des points de vue en fonction de l'école qu'il veut maintenir. Les vieilles écoles croulantes quasiment vides trouveront autant de défenseurs que les toutes petites écoles sises à proximité d'une autre plus viable. La démarche de sensibilisation à certains critères de qualité de la CECM n'a pas été suffisamment faite avant d'en arriver au choix des écoles à rayer. Mais y a-t-il des critères absolus?

Quand aux tenants du maintien de la dernière école de quartier, ils auront du mal à faire valoir leur point de vue, la CECM ne semblant pas très sensible à la notion de quartier dans une agglomération englobant Montréal, Montréal-Nord, Montréal-Ouest, Côte-Saint-Luc, Hampstead et Westmount, que recoupe la juridiction de la CECM. Elle préfère parler de centres démographiques.

Actuellement, la CECM dispose, dans ses écoles en opération, de 38.000 places-élèves non occupées. Même après avoir fermé 62 écoles élémentaires, elle aurait encore, en 1982, quelque 22.000 places-élèves en trop. C'est donc dire l'ampleur de la «dépopulation» scolaire qui n'est que le reflet de

l'émigration vers la banlieue et de la dénatalité qui affectent la métropole.

Aussi, l'opération déborde-t-elle les cadres stricts des comités d'écoles et de la commission scolaire elle-même. C'est toute la population qui doit être impliquée et «conscientisée», les pouvoirs municipaux

ayant aussi une responsabilité dans ce qui s'avère un véritable drame social.

Qui se souvient de la bataille de Montbrun pour sauver son école de village?

C'était en 1975, en Abitibi. Toute la province s'était émue, avait pris fait et cause en fa-

veur des contestataires. Aujourd'hui ce sont 50.90 Montbrun qui se préparent dans les régions de la CECM. A une autre échelle peut-être, mais avec des arguments qui se ressemblent.

Car fermer l'école d'un milieu, c'est toujours lui arracher le cœur.



Rachel Fredj n'a plus le temps de prendre le thé.

À Casablanca, Rachel fut gâtée par sa famille. Son père était un importateur de thé chinois des plus prospères et Rachel avait tout le temps au monde pour déguster ce délicieux thé vert. Après son mariage, dit-elle, "c'était les vacances 365 jours par année". Elle allait au cinéma, jouait au bridge, visitait des amis et, surtout, faisait du shopping. Elle maîtrisa l'art de la conversation et se mit à aimer la mode française. Pendant que Rachel profitait de la vie, ses frères vinrent s'établir au Québec pour faire l'importation de vêtements. Un jour, Rachel et son mari vinrent les rejoindre. La famille demanda un jour à Rachel de mettre la main à la pâte. Quoique légèrement décontenancée, elle accepta. Elle commença en haut de l'échelle, avec la gerance de

la boutique Twin Prestige, à la Place Ville-Marie. Le magasin contenait les toutes dernières importations parisiennes, mais Rachel ne savait pas comment vendre. Une cliente s'amena, demanda à voir une robe et l'acheta! Après son départ, Rachel annonçait à toute sa famille la grande nouvelle: "J'ai vendu une robe!". Aujourd'hui, Rachel Fredj dit qu'elle n'a pas l'intention de s'arrêter. Elle préfère habiller les autres. Rachel Fredj prend bien soin de ses clients. Elle reçoit chaque mois du nouveau stock de Paris. Et les prix sont raisonnables puisqu'elle achète directement de manufacturiers français, sans passer par un intermédiaire. Rachel Fredj est l'un des 72 marchands qui font de la Place Ville-Marie un centre commercial du tonnerre.

## Les marchands de la Place Ville Marie

Stationnement: \$1 après 18h les jeudi et vendredi, et le samedi toute la journée, moyennant preuve d'achat.



### Soeurs en colère

Les Soeurs des apôtres de l'amour infini de Saint-Jovite, au Québec, manifestent leur mécontentement devant le quotidien Toronto Sun. Les religieuses déclarent qu'elles font partie de l'Eglise catholique traditionnelle mais qu'elles ont prêté obédience au pape Jean Grégoire XVII du Québec. Elles protestent contre un article de l'éditorialiste-en-chef du Toronto Sun lequel affirmait que leur église était «rebelle» et que leur couvent à Toronto n'était qu'une fumisterie.

### La poésie du quotidien.

En Orient, l'art et la vie sont intimement liés. Même les humbles objets sont respectés pour leur beauté et leur utilité. Prenez par exemple les petites cuves dont se servent les orientaux pour transporter la sauce de soja vers les restaurants. On les trouve maintenant dans nos magasins au Canada. Ces jolies cuves en bois sont faites à la main de lamelles de bois lesquelles sont retenues avec des cordes de bambou. Sans clous ni colle, elles sont pourtant imperméables lorsqu'elles sont mouillées.

# IMPORT BAZAAR

9" x 9" ..... 5.99      13" x 14" ..... 7.99  
11" x 12" ..... 6.99      16" x 17" ..... 9.99

CENTRE-VILLE: Ste-Catherine et Peel. 866-6166  
RUE ST-HUBERT: 6720 Rue St-Hubert. 270-3054  
WEST ISLAND MALL: Transcanadienne au chemin des Sources. 684-6810

PLACE VERSAILLES: Sherbrooke Est et Route 25. 354-1500  
MONTRÉAL-OUEST: Westminster et Sherbrooke. 498-6514  
PLACE ROSEMÈRE: Boul. Labelle et Route 640

L'autoroute 440

# Le gouvernement du Québec blâmé pour la poursuite des travaux d'aménagement

par Jean-Pierre BONHOMME

Le mouvement «Sauvons les battures de Beauport», un front commun écologique formé d'une vingtaine d'associations québécoises et nationales, a reproché hier au gouvernement du Québec de laisser son ministère des Transports continuer les travaux d'aménagement de l'autoroute 440 dans le lit du fleuve Saint-Laurent, en aval de la capitale, malgré le moratoire décrété cet été par les Services de protection de l'environnement.

Un porte-parole du mouvement, M. Michel Leclerc, a dit regretter, au terme d'une conférence de presse tenue à proximité des jetées si contestées ces derniers temps par la population, que «deux ans après le 15 novembre, le gouvernement n'a pas encore réussi à prendre le pouvoir au ministère des Transports». D'autres dirigeants de ce mouvement ont dit savoir qu'il se livre une lutte de titans, ces temps-ci, pour

le pouvoir décisionnel relatif à l'implantation des infrastructures routières. En maints milieux, on estime que ce pouvoir ne devrait plus résider exclusivement entre les mains de quelques ingénieurs du ministère des Transports.

On se souviendra que les Services de protection de l'environnement ont convoqué des audiences publiques, le 9 août dernier, sur les questions relatives à l'aménagement de la côte de Beauport-Beaupré, un lieu historique dont les berges, très productives du point de vue faunique, sont protégées par traité international.

Au cours de la conférence de presse, les porte-parole du mouvement ont déclaré que leur action a trois objectifs: l'information des citoyens, la diffusion d'une pétition et l'ouverture d'un débat sur la participation des citoyens aux programmes de réaménagement de la côte. Jusqu'à ce que des modalités d'une consultation soient établies, le mouvement réclame

«l'arrêt immédiat et définitif» des travaux de construction des jetées.

Actuellement, un contracteur drague le fleuve, à l'ouest de l'île d'Orléans, et utilise les sédiments ainsi recueillis pour construire la digue devant constituer la base de l'autoroute de six voies qui porte le numéro 440. Le moratoire décrété par les SPE ne touche qu'une toute petite section qui se situe à l'embouchure de la rivière Beauport.

### Le fédéral

Par ailleurs, le mouvement reproche au gouvernement fédéral, qui a responsabilité en matière de pêcheries et de protection de la faune migratoire, de ne pas avoir recours aux tribunaux pour faire cesser ce qu'il considère être le saccage d'un des milieux naturels les plus intéressants du pays. Le front commun estime avoir actuellement reçu l'adhésion de près de 10,000 citoyens et il croit, par conséquent, pouvoir exercer une pression efficace sur les hommes politiques.

## LE SOLDE

Prend Fin le 6 décembre.

# LA FACTORERIE DE TAPIS SOLDE

## AUTORISÉ

**RABAIS**  
DE **\$3** LA VGE CA.

"Random Glow" Nylon moucheté avec endos incorporé. 9' de largeur.

Prix pouvoir \$6.97 La Vge Ca.  
Immenses économies \$3.00 La Vge Ca.  
Ne payez que \$3.97

**RABAIS**  
DE **\$4** LA VGE CA.

"COUP D'ÉTAT" de Harding Saxony "Silky" Nylon Coupé et Bouclé.

Prix pouvoir \$13.97 La Vge Ca.  
Immenses économies \$4.00 La Vge Ca.  
Ne payez que \$9.97

PLUS

**\$5** DE RABAIS LA VGE CA.

JUSQU'À

**IMMENSE POUVOIR D'ECONOMIES**

Sur une grande sélection des tout derniers styles et couleurs.

**CASE DÉROULE BIEN**

\*Sur le Prix Pouvoir de la Factorerie

## NOUS FAISONS TOUT POUR VOUS PLAIRE

Nous faisons tout sauf la fabrication.

- Nous coupons sur place pour vous économiser temps et argent.
- Aucun dépôt ni paiement jusqu'en février grâce à notre plan de crédit différé.
- Installation immédiate avec une garantie de service pour la vie.

### FACTORERIE DE TAPIS

Marque de commerce déposée de D.B. Diversified Ltée.

- Plus de 10.000 rouleaux en montre dans tous nos entrepôts.
- Livraison immédiate partout au Québec.
- Entière satisfaction garantie - échange gratuit ou remboursement dans les 15 jours sur toutes les carpettes.
- Estimés à la maison, sur demande, sans aucune obligation.

<b>BROSSARD</b> 7205 BOUL. TASCHEREAU OUEST QUEST DU PONT CHAMPLAIN 656-8440	<b>ST-LÉONARD</b> 6878 RUE JEAN-TALON EST. À L'EST DE L'ANGLAIS 259-2571	<b>ST-LAURENT</b> 3450 CÔTE VERTU. EN FACE DE PLACE VERTU 332-2851	<b>LAVAL</b> 1710 BOUL. DES LAURENTIDES, AU COIN DE ST-MARTIN. 668-1140	<b>OTTAWA</b> 1560 CHEMIN MÉRIVALE AU COIN DU MEADOWLANDS DR 226-3961
---------------------------------------------------------------------------------------	-----------------------------------------------------------------------------------	-----------------------------------------------------------------------------	----------------------------------------------------------------------------------	--------------------------------------------------------------------------------

HEURES D'OUVERTURE: Lundi au merc. 9h à 18h Jeudi et Ven. 9h à 21h Sam. 9h à 17h

17 entrepôts géants situés au Canada. Métro Toronto, Whitby-Oshawa, Hamilton, Stoney Creek, St. Catharines, Kitchener, London, Sudbury, Calgary.

## La grande nouveauté senso

de Roberta di Camerino

Le grand couturier de renommée internationale, Roberta di Camerino vient de créer sa toute nouvelle fragrance, **Senso**. Fermez vos yeux. Laissez vous imprégner de la splendeur de la flore Méditerranéenne. Un soupçon de jasmin. L'odeur envoiante des roses écarlates. Capiteux. Luxueux. Une présence persistante. **Senso**. En flacon de verre cramoisi de Venise. Parfum 2/3 oz \$45.00, 1-2/3 oz \$75.00, format bourse \$20.00. Eau de Toilette 1-2/3 oz \$20.00, 4 oz \$30.00. Atomiseur naturel 2-1/2 oz \$26.50, 5 oz \$39.00.

Les boutiques **fragrance**

Centre d'Achats Duvernay, Plaza Régionale de Châteauguay, Place Vertu, Les Galeries d'Anjou, Centre Commercial Domaine, Les Terrasses, Mail Champlain.

**"DIVAN LIT" MODERNE**

**spécial spécial**

**3 magasins**

*Robiller en caoutchouc-mousse recouvert de tissu de première qualité. Idéal pour chaise, appartement etc.*

*Choix de couleurs variées*

**\$199.**

**PRIX COUPÉ**

**\$129. QUANTITÉ LIMITÉE**

**Saint-Léonard**  
6868 est, rue Jarry  
Tel.: 327-7160

**Laval**  
1880, boul. Saint-Martin  
Tel.: 331-7937

**Rive Sud**  
5775, boul. Taschereau  
Brossard  
Tel.: 656-9380

CENTRE DU REMBOURREUR

## ESCOMPTE SUPPLÉMENTAIRE

# 200%

### SUR NOTRE PRIX DE GROS

## Exclusivités orientales

Peintes à la main, porcelaine Delft d'Hollande et de Belgique. Porcelaine chinoise authentique importée de Kutani.

Et bien d'autres!

**Venez chez Empire Electric**  
profitez des aubaines.  
Il y a un vaste choix.

Empire Electric

**5525, rue PARE**  
**341-3720**

(Une rue au nord de Jean Talon, à l'ouest de Décaré)

Mastercharge Stationnement gratuit Chargex  
Lun., mar., merc. et sam. 9h à 17h Jeu. et ven. 9h à 21h